

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse  
**Herausgeber:** Technique agricole Suisse  
**Band:** 37 (1975)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Le signal à suspendre (pyramide) : peut être encore obtenu à prix réduit

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Le signal à suspendre (pyramide)

peut être encore obtenu à prix réduit

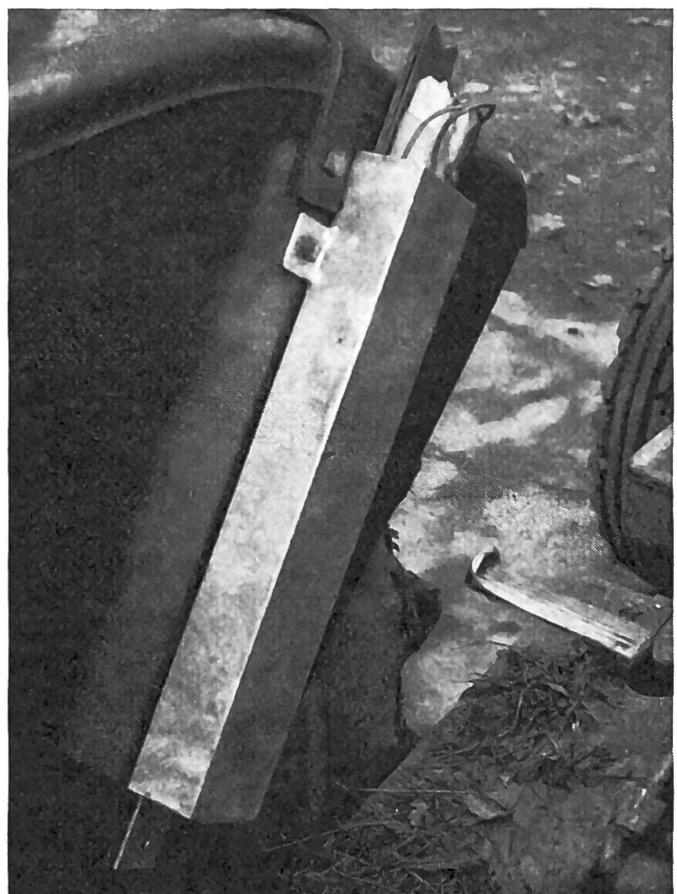


Nous avons la satisfaction de pouvoir annoncer que ce signal exigé par la loi, qui doit être accroché à chaque pièce, machine, instrument, appareil ou chargement dépassant de plus de 1 m l'arrière ou l'avant du véhicule de traction, peut être encore fourni actuellement au **prix réduit de Fr. 24.—** (port en sus) malgré le renchérissement général. Ce signal en forme de pyramide (il n'est admis que pour les véhicules d'allure lente) est ouvert en dessous et pliable, de sorte qu'on peut facilement le ranger



dans un étui métallique (voir la figure) à fixer sur la machine de traction. Pour les commandes, s'adresser au **Centre romand de prévention des accidents dans l'agriculture, 1510 Moudon**. Indiquer si l'on désire ce signal avec une ficelle de suspension ou bien un mousqueton.

L'étui métallique en question (maintenant de forme ovale), pour ranger à la fois le signal à suspendre (pyramide) et le triangle de panne, peut être également fourni pour le moment à prix réduit par **Hans Steiner, Suhrester, 5034 Suhr**.



Prix de l'étui ovale avec triangle de panne et pyramide:

Etui seul (thermozingué)	Fr. 22.—
Etui avec triangle de panne réglementaire	Fr. 32.—
Etui avec triangle de panne et pyramide réglementaires	Fr. 56.—